Fortnightly

VOICE OF PAKISTAN

Toronto | Reg. No.236860 CP

VOL:1 | AUGUST 1 1972 | NO.9 | 15 CENTS

Sardari system in Baluchistan to go: Ordinance soon

FROM OUR QUETTA BUREAU

President Zulfikar Ali Bhutto has ordered abolition of the Sardari system in Baluchistan, Mr. Abdul Hafeez Pirzada, Central Minister for Education and Provincial Co-ordination, disclosed here today.

Talking to Pressmen on his arrival here from Karachi, Mr. Pirzada said that the President had accepted the recommendations of the Baluchistan Government sent to the Central Government through a resolution passed by the Provincial Assembly during its budget session on June 21. The resolution, he added, was in accordance with the manifesto of the People's Party.

Mr. Pirzada said that he had submitted the resolution to the President, who had asked him to advise the Law Ministry to frame the necessary ordinance. The Ordinance would be ready within a week's time, he added.

Mr. Pirzada in reply to a question said that the next Governors' conference would be held at Nathiagali at the end of the special session of the National Assembly. Later, it would be held in Quetta.

The Minister could not say how long the special session of the National Assembly, which had been called to discuss the Simla agreement, would last, as the President had made it clear that every member had the right to speak about the accord.

The Minister, during his short stay in Quetta, discussed with the Governor and the Provincial Chief Minister problems of the Province and the relief measures adopted by the Government for the flood-affected people in Quetta.

Mr. Pirzada inspected various flood-affected areas in Quetta city and conveyed President Bhutto's sympathies to the sufferers.

He assured that more relief would be provided to them.

The Minister left for Rawalpindi in the afternoon by Quetta Express.

Early solution of language issue, assures Bhutto

ISLAMABAD, : A six-member deputation of Opposition in the National Assembly led by Khan Abdul Wali Khan, the NAP chief, met President Bhutto in Rawalpindi at noon today and discussed with him the situation in Sind, Maulana Shah Ahmad Noorani, Leader of the Jamiat Ulema-i-Pakistan's Parliamentary Party, told newsmen here.

He said the deputation requested for the President's personal intervention and immediate steps to remedy the situation.

The President, he said, assured the deputation that he was doing so and expressed the hope that by this evening something for the better would emerge.

Maulana Noorani said the President was busy in negotiating with leaders of old and new Sindhis and was hopeful that the situation in Sind would improve.

He said the delegation had told the President that the Provincial Government in Sind had failed to control the situation.

They expressed the apprehension that the 'fire' could spread to other Provinces also.

The deputation included Maulana Shah Ahmad Noorani; Sardar Shaukat Hayat Khan, President of the Council Muslim League; Maulana Mufti Mahmood, Chief Minister of the NWPF; Prof. Ghafoor Ahmad of the Jama'at-i-Islami; and Sardar Sher Baz Khan Mazari Independent Member from Dera Ghazi Khan.—APP.

Abdullah's position is yet to be determined

LONDON, : Commenting on Sheikh Abdullah's letter to Mrs. Indira Gandhi, BBC's correspondent has said that Pakistan and India have no right to decide the future of Kashmir. It is true that Pakistan supports the right of self determination for the Kashmiris, but Sheikh Abdullah's popularity among the Kashmiris needs to be determined. It is also to be seen whether the people are ready to go to jail or face bullets even now.

Apparently there are no such signs, but the real picture will be clear only after Sheikh Abdullah decides to launch a new movement.

1.25 lakh patriots rotting in Dacca jails

RAWALPINDI, : Dacca has so far rounded up and detained over 1,25,000 people who are languishing in different jails, police lock-ups and interrogation centres without any trial under the so-called collaborators ordinance, according to reports reaching here.

These victims include former Speakers, Deputy Speakers of National and Provincial Assemblies, Central and Provincial Ministers, MNAs, MPAs, Vice-Chancellors, doctors, professors, advocates and leading members of the students community.

Jails all over the province have been converted into black-holes where the victims are being subjected to inhuman treatment.

Reports disclose that these patriots, who have been dubbed as "collaborators" and detained in jails, are leading an inhuman life in their cells. A large number of them who had to undergo the worst type of torture during their interrogation in police lock-ups and interrogation centres, have developed various diseases but no medical aid is being provided to them. They are spending days and nights huddled together without any sleep. They are not even allowed to offer prayers.—APP.

BAKHSHI DEAD

SRINAGAR, July 15: Former Prime Minister of Held Kashmir, Bakhshi Ghulam Mohammad, died in his sleep today apparently of heart failure.

He was found dead in his bedroom when his children went to wake him up.—APA.

DACCA UNDER CURFEW

DACCA, July 20: A part of Dacca city has been under curfew from 5 a.m. today, according to the BBC.

Daultana denies any role: Bhutto-Mujib meeting

KARACHI, July 15: Mian Mumtaz Mohammad Khan Daultana, Ambassador-designate to the United Kingdom, has said that at present it was not a part of his function to explore the possibility of a meeting between President Z. A. Bhutto and Sh. Mujibur Rahman.

In an interview with the External Service of Radio Pakistan before leaving for London, he said: "I really do not know how far there is any substance in agencies reports regarding President Bhutto and Sh Mujib's meeting in London."

He added: "This in any case is a matter that has to be handled at the very highest level and decisions about this will be taken in a sphere in which I am not directly responsible."

Mian Daultana said: "It is quite true that I have a long personal association with Sh. Mujibur Rahman and if any dialogue takes place, whether in England or in any other part of the world, all my good wishes and whatever contribution I can make towards it will be at the disposal of my nation." But, he remarked, "at the moment it is no part of my function to explore the possibility of such a meeting. This will be decided by the final authority in the country."

Asked about Pakistan-British relations keeping in view the fact that Pakistan has already withdrawn from the Commonwealth, Mian Daultana said, "I do not think our ties will undergo any material change. With Great Britain, Pakistan has had long association which goes beyond politics."—APP.

Bhutto to visit disturbed areas

KARACHI, July 15: President Zulfikar Ali Bhutto said here today that he would visit some of the areas in Karachi and other parts of Sind affected by the recent disturbances.

In his nation-wide broadcast, the President mentioned in this connection some of the areas including Liaquatabad, Nazimabad and Golimar in Karachi and Jacobabad, Hyderabad, Latifabad, Hala, Dadu and Sanghar.

The President said that nobody could stop him from visiting the affected areas in Karachi as he was not Ali Kausar who was out to win Ayub Khan's favours.

He said that some of the marriages in his family had taken place in refugee families. It was incomprehensible that he should be against them.

The President said that in fact Ayub Khan was against the refugees. In this connection he referred his (Ayub's) speech of Hyderabad in which he had said that refugees would be pushed into the sea to which he (Bhutto) had protested.

He said it was Ayub Khan's son who organised a victory parade in Karachi resulting in the killing of refugees. He said he was confident that no refugee could wish that Ayub Khan should be brought back.

The President asked the people to think over the conspiracy which the enemies of Pakistan had hatched to destroy Pakistan.—APP.

Punjab MPAs team on Sind's tour

KARACHI, : An 18-man team of members of the Punjab Assembly left here today by Khyber Mail on a two-day tour of Sind province to ascertain for themselves the situation regarding persons of Punjabi origin settled here.

The MPAs team will submit a report on its findings to Mr. Ghulam Mustafa Khar, Governor of Punjab, as soon as it completes the mission.

It may be mentioned that the Punjab Governor took the decision to send the team to Sind province in consultation with the Sind Government so as to look into allegations concerning the position of the Punjabi settlers.—APP.

Farooq invites Bhutto, Indira to Kashmir

SRINAGAR, : Moulvi Mohammad Farooq, the leader of Awami Action Committee of Kashmir, invited Indian and Pakistani leaders to hold their next summit in disputed Kashmir.

He welcomed the Simla Agreement between India and Pakistan saying it promised to settle all Indo-Pakistan issues peacefully through negotiations. But, he added, an all-party Kashmiri delegation should find a place in future summit meetings between Prime Minister Indira Gandhi and President Zulfikar Ali Bhutto.

He was addressing a meeting here on Martyrs Day observed every year in memory of Kashmiris killed during an uprising against the Hindu Maharaja of the State in 1931.

Speaking at another Martyrs Day meeting, former Kashmir Premier Sheikh Abdullah asked Pakistan to translate its sympathy for the right of self-determination for Kashmiris by giving that right to the people of Azad Kashmir.

Referring to a remark by Mrs Gandhi that the Sheikh had no say in any Indo-Pakistan Summit, he said. "Who gave Mrs Gandhi the authority to speak on behalf of Kashmiris? Only elected representatives of Kashmiris can talk on their behalf."—Reuter.

INDIA THANKS PAKISTAN

NEW DELHI, July : Pakistan has opened all the gates of Hussainiwala Headworks at Indian request.

The Indian Government has expressed joy over it and the Foreign Secretary, Mr. T. N Kaul, has thanked Pakistan's Secretary-General for Foreign Affairs, Mr. Aziz Ahmed, on behalf of his Government.—AIR

ولله المشرق والمغرب
AND TO GOD BELONG THE EAST AND THE WEST

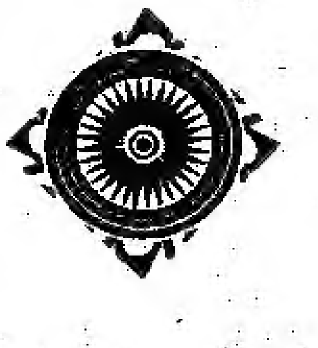
VOICE OF PAKISTAN
A FRIENDS OF PAKISTAN PUBLICATION
P.O. BOX .303. Station 'D'
TORONTO.

Price For Peace !!!

The recent Simla Agreement signed in the wake of Indo-Pakistan Summit has been widely hailed and acclaimed as the beginning of thaw and a milestone towards peace on the Sub-Continent. But the structure of peace cannot be based on mere expression of goodwill and lip service to peace unless there is a genuine desire to implement it. The question arises what price would India demand from this peace? Mrs. Indira Gandhi left nothing to be guessed when, in a major policy statement, she declared that Pakistan would withdraw Kashmir issue from U.N.O. She added that the crux of the Kashmir problem is that Azad Kashmir is a part of India and she will consider the proposal to make the old cease-fire line as a permanent international boundary between India and Pakistan. The Pakistani prisoners of war cannot be repatriated without the approval of Bangladesh.

India made it clear that she wants Pakistan to pay a heavy price for peace. She intends to make the POW issue a point for political bargaining. She insists on her pre-emptory role regarding Pakistan's link with her Eastern Province and wants to grab more chunks of territory in Kashmir on the pretext of rationalising borders. The Indian Foreign Minister has gone a step further when he said that POW could not be repatriated to Pakistan unless there was assurance of peace from Pakistan for which the solution of Kashmir is a must.

The Indian leaders' pronouncements are a rebuff to those political circles who argue that the recognition of Bangladesh will facilitate the repatriation of POW. India wants us not only to legalise her aggression against and dismemberment of Pakistan but also to forget about Kashmir. India still wants to impose peace and exact heavy price from us. She wants to humiliate Pakistan. The question before every Pakistani is - are we prepared to pay this price? We would like to be thrown into the Arabian Sea but we cannot barter away our hard-won freedom. We should not be taken as war-mongers. we are a peace-loving nation but we want peace with honour. The onus of durable peace on the Sub-continent lies with India.



"THE FAULT DEAR BRUTUS"

BY AKHTAR RIAZUDDIN

THERE are times when silence is desirable — if not compulsory. There are times when silence is sin. What is left of Pakistan is not one man's responsibility but everyone's responsibility. God gave man the moral choice; democracy gave man a vote. But before any choice man has to think and discuss. The last thirteen years associated with military dictatorship used the information media for misleading the people. Too many pleasant things were said in pleasant words to weave illusions of success. Let us now talk of unpleasant realities. You say it would be demoralising. Why? Let this nation—if it is a nation — search its soul — if it has a soul. Self-search leads to self-realisation — and self-realisation is never demoralising; on the contrary self-discovery could lead to a higher morale.

What is failure? How does one gauge a nation's success or failure? By G.N.P.? By I.M.F. recommendations? By World Bank loans? By expansion of Army? By growth of industry? A nation fails when it refuses to speak up or act. If this be the criterion, then this nation has failed three times; we all have failed three times in the last two years. The first crucial instance was the failure of West Pakistanis to raise their voice against the Junta's mishandling of East Pakistan politics and the ensuing brutalities; the second was and still is, the general callousness to the misery and terror of Pakistani nationals in 'Bangla desh', the third is the indifference to the fifteen lakh refugees from Shakargarh to Rajasthan afflicted during the last war. In all the three instances even if all the facts were not available to West Pakistanis at least enough were at hand for them to form their own judgment. They knew and foresaw Yahya's policies and practices leading to doom, they knew and know the daily horror of Bihari's camps, they know the appalling conditions of war-victims, but each time the honour-conscious nations have been mute. Few politicians have spoken up. Few opinion-makers have disseminated the truth. And people have remained inert. Is it total lack of compassion? Is it cowardice? Regionalism? Politics? For any civilised people the only cause is of humanity, which is above all power-mechanics or budgets. Islam is nothing but humanity. It may be unrewarding if, not agonising to dwell on our role before March, 1971 and afterwards. This was our biggest failure, for it caused unfathomable suffering to millions of human beings, not to mention what it cost us in geography, economics and international politics. Let the past bury its dead and we bury our heads in shame for few showed courage to speak up individually and collectively on events and methods leading to the final disaster. A couple of voices raised were silenced, censored and dubbed as seditious. A few articles sent to the Press remained unpublished. So much for our nation showing signs of maturing in spite of a series of afflictions and crises.

SECOND ANALYSIS

The next failure can be tackled in detail. There are only two or three attempts by leading West Pakistanis to even mention the subject of non-Bengalis, their massacre and their misery in 'Bangla desh. Non-Bengalis comprise mainly Biharis with sprinklings from the Punjab, and Frontier. These non-Bengalis are Pakistanis who voted for Pakistan, suffered for Pakistan and are today dying for Pakistan because they believe in it. There are approximately four lakh in camps of Dacca, Khulna and Bogra who were being fed by the International Red Cross (two pieces of bread per day). Since the 'Bangla desh' Red Cross has taken over, the supply is scant and erratic. The 'London Times' reported refugees eating even grass to subsist. Fathers are tortured and hacked to pieces in front of their children. Can we ever visualise what it is to live in terror of our lives and honour?

NO EXAGGERATIONS

Let us get the facts straight. Stories about the numbers of non-Bengalis are wild and unexamined. The U.N. High Commissioner for Refugee-relief, Prince Sadruddin, stated that there are less than a million Biharis and allied communities in 'Bangla desh'. The U.N. is quite prepared to assist in this rehabilitation whenever required. The 'Economist' reports that Sheikh Mujib is in no mood to ever bargain them for four lakh Bengalis because he is convinced that Bengalis are safe in West Pakistan as long as India holds back the POWs. So in 'an atmosphere of witchhunt and bloodbaths' connived at by the 'Bangla desh' government and police, reports the 'Economist', the plans for either integration or mass migration find no friends in all three Governments responsible for these hapless humans, viz, 'Bangla desh' Pakistan and India. After exchanging Bengalis for Biharis, West Pakistan would be left with a surplus of only six lakhs even if we presume that every Bihari would come to Pakistan, though possibly a couple of lakhs might be absorbed by 'Bangla desh'. Surely our economy would not collapse if refugee-rehabilitation could be evenly spread from Punjab to Sind and the other two provinces. Karachi alone has two lakh Bengalis whose vacuum could be filled up by Biharis. I am not an economist, But I am told by economists that Pakistan today is more viable than before and its sixty million population could absorb half a million Biharis. But what I am talking of is not economics. To quote a friend of mine, distinguished and admired: "Once a moral obligation is acknowledged and accepted at the national level without mental and what is more important—economic reservations, the dynamics of assimilation will take care of themselves. Even so the problem is economically not so formidable as it has been made out to appear. In rejecting Biharis we have rejected the very basis of Pakistan."

If this Pakistani minority has to be given a hope then national and international pressure must be constantly built up to make both the Governments concerned draw up a joint plan for their resettlement or integration. We, on our part, have failed to do anything even for 6,000 Bihari refugees who are living on the outskirts of Karachi. In fact most of us would never have known about them if it were not for a moving report by the 'New York Times'. If at any stage, we offer asylum to these unfortunate families we must draw up plans in advance for their assimilation in our economy. It is no use shipping them to the promised land which offers them no means for survival. If regional apathy or hatred overrides compassion, if Provincial Government ignore the principles on which Pakistan is based then let these Pakistanis die in 'Bangla desh'—for at least there they can expect martyrdom.

WHAT NEXT?

Last but not least, our failure to give due attention to our own war-victims—those innocents on the borders between Shakargarh and Rajasthan who lost—everything. When they would go back to their barren and blasted bits of lands—no one knows. More than a million human beings are lying, eating, sleeping and dying under the naked sky. Rations of sorts are being given to them. How many deserving get their rations and how many fake are on the dole is another side of the story always ending on a sad note on public ethics. No plans todate have been drawn up for even an interim resettlement. How many of our distinguished countrymen have taken up their cause and taken it to the people? The people, too have a fairly clear idea of the misery of refugees existence, they know what funds and efforts are required but they remain cold to the question.

Some cynicism also has crept in, "Nothing we give goes to the deserving" is the general complaint. A machinery must be set up which earns the credibility and faith of public. No Government, least of all our own, already burdened with numerous problems, can resettle such vast numbers of humans unless the people co-operate. "Strive with your person and your wealth" is the recurring theme of the Book we believe in. It is not sufficient to give away money. This is the easiest form of charity. One has to work for the cause which always needs more than money—i.e., organisation and collective effort. Muslims in the Sub-continent have witnessed in close-packed history gruesome massacres, not to mention natural disasters and suicidal wars leaving millions of homeless in their wake. They, perhaps, have grown inured to human suffering; Like Macbeth, having "supped full with horrors" they rise from the table and turn their gaze away. Anyone who talks of such things is an uncomfortable Bore.

★ ★ ★ ★ ★

Bodies abroad to provide legal aid to E. Pakistanis

ISLAMABAD, July 20: Patriotic Pakistani nationals abroad have set up committees to provide legal assistance to the pro-Pakistan civilians now being tried in Dacca, according to reports reaching here.

These committees are making efforts to engage foreign Advocates and lawyers, who will be sent to Dacca to defend the persons charged by 'Bangla desh' authorities of 'collaborating' with Pakistan. Some pro-Pakistanis have already been sentenced by the authorities in Dacca.—APP.

★ ★ ★ ★

Voice of Pakistan will publish a special issue on august 14, to celebrate "PAKISTAN DAY" Please, send your articles, ads, news items, features as soon as possible.
HURRY-HURRY-HURRY-HURRY.

Ali Baba

welcomes you to Niagara Falls, Canada with his traditional oriental hospitality.
Ali Baba's cuisine of the Orient presents to you from the tables of Shaikhs, Khans, Pashas, Maharajas and the sultans of the Orient Shish Kebabs, Steaks, Chicken Tandoori, Sea Foods, Vegetarian Foods at their best, and many other delicious curried foods. Also selected American and Canadian dishes.

Ali Baba International Restaurant · Dinig Lounge

"ASIA HOUSE" — Center Street, Niagara Falls, Canada. Tel. 354-6933 & 356-8785
OPEN ALL NIGHT 7 DAYS - A - WEEK

'B.D.' may ask for 12,000 more Indian police

The 'Bangla desh' authorities are likely to request for 10,000 to 12,000 more Indian police to deal with 'anti-social' elements in areas other than Dacca.

There are already about 2,000 Indian police in 'Bangla desh', according to British newspaper reports.

There is a great tension between the local and Indian police, according to these reports. The major reason for this is that the Indian police men get almost double the pay which the 'Bangla desh' policemen receive. Other facilities are also provided to the Indians while the 'Bangla desh' police do not get.

The tension has an encouraging effect on the 'anti-social' elements, who are causing panic and harassment among the people.

Meanwhile, raids in different parts of Dacca continued today to recover arms and ammunition.—BBC.

22,000 tons Pak rice for 'B.D.'

ISLAMABAD, Pakistan has decided to donate 22,000 tons of rice to the United Nations relief operations in Dacca, officials said today.

The rice, worth about Rs. 2 crore, is being donated despite economic stringency facing Pakistan for the relief of brethren people of the Muslim Bengal.

The President had publicly offered to send this rice to East Pakistan in February this year. The rice was originally imported under PL-480 programme from the United States for East Pakistan.—APP.

'Sind repeating E. Wing episode'

GUJRANWALA, Air Marshal Asghar Khan, President of the Tehrik-i-Istiqlal, said that the leadership which was responsible for the break-up of Pakistan, could in no way help in its reunion.

He was inaugurating a Party office here today. He maintained that the history of East Pakistan was being repeated in Sind. Muslims were shedding the blood of their brothers. In order to hide the facts from the public eye.

ANNUAL PLAN FINALISED

ISLAMABAD, July 20: The Planning Commission has finalised the Annual Development Plan for 1972-73 which will be approved by the ECNEC at its next meeting, it is learnt.

The Government has already announced an annual development programme of Rs. 415 crore for the public sector. The Development Plan would include the expenditure to be incurred both in the private and public sectors. —PPI.

PLEASE VSIT US FOR LATEST IN
PAKISTANI RECORDS
Also Stereos HiFi Radios etc. in
110 & 220 VOLTS
West Toronto Music Centre
781 QUEEN ST. W. Phone **362-1168**

THE BUTCHER ?

Western news media is still publishing those exaggerated news of the so-called mass killing of the innocent Bengali population by the Pakistan Army before and during the Indian aggression in East Pakistan (Bangla Desh). Most of these news had been coming through Indian press agencies and were only a propaganda material against the solidarity of Pakistan.

Now, since the Indian adventure is over more and more news of the actual happenings have been coming out recently. After going through the various reports of the people who lived through those horrible days in East Pakistan and various news published in some papers throughout the world, I have been able to compile the following data which clearly shows that almost one and one half million muslim population of East Pakistan was butchered by the Hindu nationalists and the workers of Sheikh Mujib's Awami League.

CITY/TOWN	VICTIMS	CITY/TOWN	VICTIMS
Khulna	6,000	Jessor	4,598
Kushtia	11,172	Pabna	3,925
Rajshahi	2,500	Bogera	28,650
Denagpur	58,150	Rangpur	600
Fridpur	962	Meminsingh	16,775
Comilla	1,530	Selhet	1,500
Navakhali	1,000	Chittagong	9,000

Courtsey.Mr.s.Kawaja.

KASHMIR VALLEY RESTAURANT
Indian & Pakistani Quality Food
HALAL MEAT – VEGETARIAN DISHES – SWEETS
830 YOUNG ST. 921-2398

INDO-PAK TRADING LTD.
Please visit us for
Masalas-Dals-Basmati rice-Condiments
ALSO FREE TRAVEL ADVICE
111 Dupont St. 921-3368

B & C JUG MILK STORE
For all your
GROCERY SHOPING
Please Visit
334 WILSON AVE. W.

LOW LOW LOW
FARE
NEW YORK — KABUL RETURN $430
NEW YORK—KARACHI RETURN $503
LOWEST FARE TO ANYWHERE. EXCELLENT SERVICE. ECONOMY & PLEASURE GUARANTED. FOR INFORMATION PLEASE,CALL US AT 922-4128 OR WRITE:-
PLEASURE TRAVELS
418 A PARLIAMENT ST.
TORONTO-5
PHONE 922 4128/9

I want to fly home for the lowest fare in history. Tell me more.
Name
Street
City

H. W. Super Market
Please Shop Your
GROCERY
AT 272 DUPONT ST.
923-3939

Courtsey: Pakistan Times............. Dawn....

Los Angeles Times...... Guardian.....

New York Times.... Pakistan News Digest.

News IN BRIEF

Libya coup report baseless

CAIRO, Reports of coup d'etat in Libya and the detainment of President Muammer al-Gaddafi are baseless, 'Al-Ahram' said today.

The Middle East News Agency quoted the authoritative Cairo daily as saying Morocco, where the coup reports first broke out, was spreading the reports as part of a defamation campaign against the Libyan Revolution.

It charged that Morocco 'fabricated' the reports to coincide with the first anniversary of the Skhirat massacre in which dissident officers and cadets broke into King Hassan's birthday party at the Skhirat Palace near Rabat, killing and wounding more than a hundred guests.

Egyptian officials also categorically denied today that President Anwar Sadaat went to Tripoli on Thursday to settle a rift in Libya's ruling Revolutionary Command Council over the formation of a new Cabinet.

They were commenting on a report in the Lebanese newspaper 'Al-Nahar' today from its Tripoli correspondent.

(Egypt and Libya are linked in the Federation of Arab Republics which also includes Syria).

MENA also reported that Mr. Ashraf Marwan, President Anwar Sadaat's Secretary for Information arrived in Tripoli last night for a three-day visit.

Although the Agency did not mention the purpose of the visit observers in Beirut believe that Mr. Marwan, a son-in-law of the late President Nasser, is on a special mission for President Sadaat.

Radio Libya last night broadcast a recorded speech by Col. Gaddafi apparently with the aim of quashing rumours that the fiery young leader had been thrown in jail following an extremist coup.

The broadcast broke nearly 48 hours of silence from Tripoli where the 30-year-old Colonel was reported under arrest.

Travellers from Tripoli arriving in Beirut and in Rome yesterday said everything seemed completely calm in Libya and there had been no hint of anything unusual.

Radio Tripoli carried on with its normal programmes today. The weekly Friday night broadcast of excerpts from past speeches by President Gaddafi and the late Egyptian President Nasser were also put on the air as usual.

The radios of Lebanon, Jordan, Syria, Iraq, Kuwait, Morocco, Saudi Arabia and Tunisia continued today to avoid any mention of the Gaddafi rumours.

A report from Rabat said Moroccan officials had denied reports abroad that Rabat Radio was responsible for launching the crisis rumours.—AFP/APA/Reuter.

CHINA READY FOR TALKS WITH TAIPEI

PEKING, July 22: Peking is now ready to start talks with Taipei to discuss the conditions for an effective return of Taiwan to China, according to overseas Chinese Communist sources questioned on this issue recently in parts of South-East Asia.—AFP.

MALTA RECOGNISES 'BANGLA DESH'

VALLETTA, July 22: Malta has recognised "Bangla desh" as a "sovereign and independent state," it was officially announced last night.—Reuter.

KILLINGS IN 'B.D.' CONTINUE

RAWALPINDI, July 15: Ruthless killing of innocent citizens by the armed goondas of the Awami League continues unabated in the out-lying areas of East Pakistan.

According to reports reaching here from different parts of East Pakistan, at least 200 to 300 patriots are being daily killed in the rural areas on flimsy grounds. The administrative machinery has collapsed. Practically there is no law and order in these areas. The police, which is the custodian of law and order, openly indulges in arson, murders loot and abduction of the peaceful citizens in collaboration with the Awami Leaguers.

The reports disclose that the Mukti Bahini, which is notorious for its repression and suppression of the patriots, abducts innocent citizens and openly demands ransom for their release. They extort money from the people for providing them safety and those who fail to please them are branded as collaborators and thrown into jails. The reports add that the properties, both movable and immovable, including bank accounts of such innocent detenus are confiscated by the authorities.

In order to suppress the circulation of news of such gruesome incidents, the Press has been muzzled. There is strict censorship throughout the province. For each newspaper, an administrator has been appointed and all old editors have been replaced by the stooges of the Awami League.—PPI.

'VOICE OF PAKISTAN' RADIO PROGRAMME.

The "Friends of Pakistan have the pleasure to announce that Pakistan is on the "air" for the first time in North America. We are presenting a radio program for the Pakistanis and Urdu-knowing community. The program Sada-i-Pakistan is transmitted of the CHIN Radio(101FM) every Sunday from 8.00 to 8.30 PM.

FULL SUPPORT TO BHUTTO

Muslim Conference resolution

MUZAFFARABAD, ... The President of the Azad Government of Jammu and Kashmir, Sardar Abdul Qayyum Khan, today called upon the people to be prepared for greater sacrifices for the accession of the State with Pakistan which, he said, was an article of faith for every Kashmiri patriot.

The Azad Kashmir President was addressing a large public meeting in Hir Kotli 17 miles from here.

A large number of political workers of the area announced their resignation from the Liberation League and joined the Muslim Conference, an A. K. Government Press release said.

The meeting also passed a resolution assuring the President of Pakistan of complete support and congratulating him on his firm stand on the Kashmir issue during the summit talks at Simla.—APP.

Islamisation of laws

NWFP GOVT. SETS UP ULEMA BOARD

PESHAWAR, July 20: The Government of the NWFP has constituted a five-member Ulema Board to study the existing laws in the Province and to bring them in conformity with the tenets of Islam, the Holy Quran and the Sunnah. It will be headed by Maulana Mufti Mahmud, Chief Minister of the NWFP.

Announcing the decision, Mufti Mahmud said that all the existing laws of the Province would be Islamised. Personal laws of the different sects of Islam would not, however, be touched, instead they would be given full protection, he added.

The Chief Minister said that the Ulema Board would prepare its report on the basis of the Hanafi creed but, wherever necessary, reference would also be made to the Maliki, Shafai and Hanbali creeds of Islam.

Besides Mufti Mahmud the following will be the Board's members: Maulana Shamsul Haq Afghani, Sheikhul Tafsir Jamia Islamia, Bahawalpur;

Kashmir solution to help normalise Indo-Pak ties —QAYYUM

RAWALPINDI, — The President of the Azad Government of Jammu and Kashmir, Sardar Abdul Qayyum Khan, today said the universal realisation that Kashmir was the biggest impediment in the way of normalisation of relations between India and Pakistan made it all the more pressing that this problem be settled according to the agreed formula of a free plebiscite without further loss of time.

Once this powder-keg is removed, he said, the Sub-continent will automatically enter an era of peace and tranquillity.

The Azad Kashmir President commenting on the Press conference of the Indian Prime Minister, Mrs. Indira Gandhi, said it would not augur well for the search for peace in the Sub-continent if more meaning was put in the summit accord than the text could hold.

He said that he had cautioned while welcoming the accord that any unilateral interpretation of the accord would adversely affect further progress of the dialogue between the two peoples of India and Pakistan.—APP.

Suharto fails to persuade 'B.D.' Minister

JAKARTA, July 20: The Indonesian President, General Suharto failed in a 75-minute talk today to persuade 'Bangla desh' Foreign Minister Abdus Samad Azad that a meeting should be arranged between Prime Minister Sheikh Mujibur Rahman and President Zulfikar Ali Bhutto.

This was apparent when Indonesian Foreign Minister Adam Malik said after the meeting that Indonesia's offer to bring Pakistan and 'Bangla desh' together anywhere at any time was still valid.

Mr. Malik said that President Suharto had expressed the hope that Indonesia's efforts to help relations between 'Bangla desh' and Pakistan would not be mis interpreted.

President Suharto had explained to Mr. Azad that Indonesia was concerned only with the interests of 'Bangla desh' and Pakistan.—AFP.

NOW THE LOWEST FARE

TO پاکستان PAKISTAN

$ 499.00 RETURN

air-aid TRAVEL SERVICE

SUITE.3707 TELE.868-0222

ROYAL TRUST TOWER. TD CENTRE TOROTO. 111

LIBYA'S GADDAFI

Libya's Islamic Socialist visionary, Col. Gaddafi, is impatient to gallop ahead with his plans for a victorious united Arab world. This is possible, he says, by practising Islam which Gaddafi calls a "permanent moral structure and a self-generating revolution."

Spurred by late President Nasser's compliment "you remind me of my youth" President Gaddafi seems to be convinced that he is destined to lead the Arab world to victory. The slow response to his calls has exasperated Gaddafi whose periodic fits of frustration have been mistaken by the Western Press for "trouble" in Libya. Says Gaddafi: "Either there will be a revolution and I will stay or there will be no revolution and I will relinquish my responsibility."

Col. Gaddafi recently promoted his colleague 28-year-old Major Abdel Saleem Jalloud, Prime Minister, for achieving quicker results. Col. Gaddafi and his youthful Command Council have placed their oil wealth and their fanatic enthusiasm for the promotion of freedom struggle everywhere.

Col. Moammar Mohammed el-Gaddafi, the 29-year-old President of the Libyan Arab Republic is impatient to see his vision come true. The champion of Islamic Socialism and Arab nationalism says that his "socialism seeks the middle way between exploitive capitalism and totalitarian communism. His passionate idealism has made him turn to the Holy Quran for guidance. Recently he told an interviewer: "Believe me the peoples of the world, including the Russian Communists, would convert to the Muslim religion if they took the trouble to read the Quran intelligently and with an open mind."

WHEN the young Libyan Army officers took over power on Sept. 1, 1959, from the ageing king Idris Senussi, they were distinctly conscious and proud of their heritage. They began to clean Libya. They closed the brothels and night clubs, banished European prostitutes, banned liquor and tore down all signboards in languages other than Arabic. One Arabization enthusiast said: "Signs are not written in Arabic for our benefit in New York or Moscow."

Gaddafi's dream is to construct throughout the Arab world a modern, prosperous Socialist and Islamic State in the fundamental sense. It was with this idea that he persuaded Egypt and Syria to form a new Arab federation.

When Gaddafi was 19 he joined Benghazi's Royal Military Academy. There he recruited a society of "free Officers" inspired by Nasser who had toppled King Farouk. The 12 members of Libya's present Revolutionary Command Council were all classmates of Gaddafi at the Benghazi Military Academy. He graduated in 1960. The young officers who were dreaming of a new Libya led very austere lives. Alcohol, cigarettes, women, etc., were taboo. They prayed five times regularly. The 12-member Command Council included his classmates Major Awad Hamsa, Major Bashir Hawadi, Major, Khweldi Hamedi and others, all in their twenties.

At the age of 24 Gaddafi studied armoured warfare for six months in England. He became a Captain in August 1969 and the acting adjutant of the Signal Corps of Libya.

Gaddafi is universally praised for his honesty. A U.S. diplomat has said: Gaddafi is "incapable of the unblushing lie. He does what he does because he believes it is right and he gallops ahead

Mr. Edward R. F. Sheehan, a U.S. author, who recently interviewed Col. Gaddafi writes: "I sometimes felt that I was in the presence of a holy man, a Quranic teacher in one of the great mosques of Cairo or Damascus. During the discussion Gaddafi quoted the Quran 40 times."

"We consider Islam," said Gaddafi, "as the correct international concept for solving problems. The solution of all human problems is to be found in Islam . . . . Islam is the most internationalist religion of all Divine books. He went on to quote several verses of the Quran which proved Noah, Moses and Jesus were despatched by God only to the Jews, but that Muhammad was despatched to the whole world 'to admonish and bear good tidings'. This I want to clarify—

During his three-year leadership Col. Gaddafi has been impatient to translate his dreams into action. Devoted to Israel's destruction he has been sending $150 million a year to Cairo. He is financing the Palestinian Commando movement. He is actively supporting Muslim liberation movements in Chad, Eritrea, Cameroun, Philippines and many other countries. He opposes imperialist forces everywhere. In December 1971 *Col. Gaddafi urged all Muslim* countries to declare a Holy War on India for its attack on Muslim East Pakistan.

Col. Gaddafi was born in 1942 in the Libyan Desert, near Sirte in Fezzan Province. His father is a Berber bedouin of Gaddaffa. The young Gaddafi was fed on tales of Italian atrocities against Libya. His father and uncle were sentenced to death but were later released. His grandfather fell a martyr to the Italians in 1911.

The poor barley farmer was so much impressed by the intelligence of young Gaddafi that he raised loans to educate him at Sirte. Gaddafi, even as a student, led demonstrations supporting Nasser.

The youth of Libya 60 per cent of whom are under 30 years of age regard Gaddafi as a "spokesman for a new generation of young Arabs who are disillusioned with other leaders. Gaddafi's puritanism and idealism is considered as a "natural counterforce to the corruption, weakness and petty rivalries that plague much of the Arab world which contributed to three successive defeats at the hands of Israel"

Even the old generation of Libya is impressed by the young rulers who preach austerity by example. They work in simple offices sparsely furnished. They do not use luxurious limousines but prefer small utility cars.

There is a saying by Prophet Muhammad—may God bestow His blessings upon him —which states: "The people are equal like the fingers of a comb."

"A new item. This refers to war. There is another verse. 'If they seek peace give them peace.' The present conflict between India and Pakistan is a case in point. If one of them extends the hand of peace, the other must grasp it."

Col. Gaddafi said: "The fundamentals of Socialism are spelled out in the Quran."

The Western Press has been mistaking Col. Gaddafi's periodic fits of frustration over the slow pace of reforms for trouble *in Libya. Col. Gaddafi's new* Prime Minister, his classmate, Major Abdel Salam Jalloud's loyalty to his chief is unswerving. The Army and the Command Council members admit that without Gaddafi they are nothing.

In the recent negotiations with some of the world's biggest oil companies, Col. Gaddafi and Jalloud achieved major success. The new five-year agreement with the oil companies doubled Libya's projected oil revenues to about 2.18 billion [illegible]

A French official recently said: "Everything Gaddafi does is a part of a deliberate plan he decided on long ago to advance Arabism and Islam. On that level Gaddafi is a visionary, but on the level of dollars and cents he is an extremely shrewd bedouin—carefully weighing the advantages for Libya and determined to squeeze every cent of the amount of the oil companies"

Libya's oil wells yield three million barrels a day. About 95 per cent of Libya's oil is exploited by American companies. It is the fifth largest petroleum producer in the world. The late Egyptian President Gamal Abdel Nasser has always been Gaddafi's inspiration. Recently Col. Gaddafi is said to have confided to friends that the greatest compliment of his life was when Nasser told Gaddafi: "You remind me of my youth." This compliment has made Gaddafi feel confident that he is the man destined to lead the Arab world. His three-year-old regime is aiming at quick results. Col. Gaddafi's goal is to transform Libya into a technologically advanced strong nation, capable of using its great oil wealth for leading a united Arab world free of foreign pressures dedicated to final victory over Israel.—I.H.

★ ★ ★ ★

Ali Baba of Niagara Falls Announce
GRAND OPENING OF
ALI BABA
INTERNATIONAL RESTAURANT
AND DINING LOUNGE
IN HAMILTON
WATCH FOR DATE

پندرہ روزہ "صدائے پاکستان" ٹرانٹو
کا آئندہ شمارہ "استقلال نمبر" ہوگا، آپ اپنے مضامین
اشتہارات اور اعلانات جلد از جلد بھجوائیں،
ادارہ

ریڈیو پروگرام "صدائے پاکستان" ہفت روزہ
ہمارے پروگرام کو سننے والے بھائی بہنوں نے
اس پروگرام کو جس طرح سراہا ہے، اس کے لیے
ہم ان کے شکرگزار ہیں، ہمیں امید ہے آپ
آئندہ بھی ہمیں اپنی رائے سے آگاہ کرتے رہیں
گے،
مسرت مجید
"صدائے پاکستان" ہر اتوار شام ۸ بجے CHIN 151 پر پیش کیا جاتا ہے

SUBSCRIBE TO

VOICE OF PAKISTAN

THE ONLY URDU NEWSPAPER

IN NORTH AMERICA

SUBSCRIPTION 5 00 A YEAR

A FRIENDS OF PAKISTAN

PUBLICATION

P O BOX 303 STATION D

TORONTO 9 ONT

FLY HOME

FOR ONLY 515 RETURN

اب آپ اپنا مال

پی آئی اے
ایکسپورٹ ایئر

سے بھیجئے

ہمارے پیلیٹائزڈ بوئنگ ۷۰۷ طیاروں میں ۲۷۵۰۰ پونڈ کی زائد گنجائش ہوتی ہے

اب آپ پی آئی اے ایکسپورٹ ایئر سے اپنا مال خلیج کی ریاستوں یا دہران
کویت۔ دمشق۔ تہران۔ بیروت۔ قاہرہ۔ روم۔ فرینکفرٹ۔ پیرس
لندن۔ نیویارک۔ ٹوکیو۔ منیلا یا بنکاک بھیج سکتے ہیں۔
پی آئی اے آپ کے مال کی حفاظت اور اسے جلد سے جلد پہنچانے کی
ضمانت دیتی ہے۔

مزید تفصیلات کیلئے اپنے کارگو ایجنٹ یا پی آئی اے کے کسی بھی کارگو آفس سے رابطہ قائم کریں۔

PIA پاکستان انٹرنیشنل ایئرلائنز

IAL-IPP 5/72

ٹرانٹو ٹرانٹو ہے

ع ج

موسم گرما کی ایک شام میں اس شہر میں مقیم پاکستانیوں کو اپنی قسم کے پہلے جلسہ میں شرکت کا اتفاق ہوا ۔ یہ مجلس پاکستان کے سفارت خانہ کے زیر اہتمام ۲۲ جولائی ۷۲ء کو جاروس کالجیٹ میں منعقد ہوئی ،

پاکستان کے محترم نمائندے جناب جمشید مارکر وقت مقررہ پر ہال میں تشریف لائے اور بغیر کسی غیر ضروری تمہید کے کارروائی کا آغاز کیا اس کی وضاحت انہوں نے شروع ہی میں کردی کہ یہ جلسہ پاکستان کے سفارت خانہ کی جانب اور اس کے زیر اہتمام ہو رہا ہے ، اس ان تمام حضرات کے دعوؤں کی قلعی کھل گئی جو اس جلسہ کے اہتمام کے داعی تھے اور جلسہ کی کامیابی کے سہرے پہلے ہی مقبولِ عامہ کی دستارِ فضیلت اپنے سر پر رکھنے کی فکر میں اتھے ،

اپنی تقریر کے دوران سفیر پاکستان نے پاکستان کے موجودہ حالات ، خاص طور پر شملہ کانفرنس اور اس کے عوامل کو صدر پاکستان کے بیانات کی روشنی میں سامعین کے سامنے پیش کیا ، ان کی تقریر نہایت مؤثر تھی مگر ان کی رائے سے اختلاف رکھنے والے تارئین ، کچھ ترشروئی اور کچھ اختلافِ رائے کے باعث بے چین ہو رہے تھے ، ان کی توجہ اس طرف دلائی گئی کہ آپ اپنے خیالات کا اظہار وقفہ سوالات کے دوران کر سکتے ہیں ، اور یہ سچ ہے کہ ایسا ہی کیا گیا سی لگو لپیٹ کے بغیر تارئین کی اپنے خیالات حکومت پاکستان کے نمائندہ تک پہنچائے ، اس میں ان کے حوصلہ کی داد نہ دینا بے انصافی ہوگی ۔ ۳ گھنٹے تک اس ہال میں جو جہنم کا نمونہ تھا کھڑے رہ کر جلسہ کی نبا نبا گھواہی کی ہمت کا کمال تھا ، ورنہ سامعین تو باری باری ٹھنڈی ہوا کھانے کے لیئے اٹھ جاتے تھے ،

عوام کی طرف سے جن خیالات کا اظہار کیا گیا ان میں سب سے زیادہ پذیرائی جن خیالات کی ہوئی ان میں مندرجہ ذیل قابل ذکر ہیں ،

بنگلہ دیش کو تسلیم نہ کیا جائے ، بھارت کے ساتھ دباؤ کے تحت کوئی معاہدہ نہ ہو ، جنگی قیدی جلد از جلد واپس لدے جائیں ۔ باقی باقی

[redacted]

حیدرآباد
15.2.72

[box] صاحب -

السلام علیکم - ریڈیو اور [illegible]ات سے سندھ کی حالات کا
[illegible] ہو گئی ہوگی - سندھ آجکل [illegible] ہر طرف افراتفری -
لوٹ مار اور فساد ہی فساد ہے - اگر انسانیت [illegible] بازہ دیکھنا ہے تو سندھ میں
آکر دیکھو - لیڈروں اور اخبارات نے جو آگ [illegible] وہ
اب پوری طرح سے بھڑک اٹھی ہے - کوئی بھی [illegible] نہیں کرتا - شہر کیا
دیہات کیا سب عجیب سماں پیش کر رہے ہیں [illegible] معلوم کہاں جاکر یہ سب کچھ
رکے گا -
دیہات کا ہاہر اور فرسندی دوبارہ [illegible] کئی جگہوں پر تو (۱۹۴)
کا سا سماں ہے -
سندھ یونیورسٹی جامشورو پر قیامت گزر گئی -
اور کیا لکھوں -

[box]

ملکِ عزیز میں زبان کے مسئلہ پر جو افسوسناک واقعات ظہور پذیر ہوئے ان پر جس قدر افسوس کیا جائے اور ان کی جس قدر مذمت کی جائے وہ کم ہے ، ان حالات اور ان سے متاثر ہونے والے پاکستانیوں کے جذبات کی ایک جھلک مندرجہ بالا مکتوب میں پیش کی گئی ، یہ مختصر سی تحریر ہے مگر اپنے دامن میں پورے المیہ کی تصویر چھپائے ہوئے ہے ،

اس میں ملکِ عزیز اور وطن پاک کے ہونہار اور باشعور افراد کے لیئے ایک دعوتِ فکر ہے ، ایک سوال ہے ، اور شاید یہ اسوقت ہم سب کے ذہن میں ہے ! یہ سب کچھ کہاں جاکر رکے گا ؟

یہ وقت صرف زبان کے حل اور اس کی تدبیر سوچنے کا نہیں ، پاکستان کے تمام مسائل کے متوازن حل تلاش کرنے کا ہے ، یہ صرف حکومتِ وقت ، کسی ایک جماعت اور فردِ واحد کی ذمہ داری نہیں ، بلکہ ہم سب کا فرض ہے ، آیئے ہم سب مل کر اس فرض سے عہدہ برآ ہونے کی کوشش کریں ،

TRAVEL BOOTH

THE LATEST TRAVEL
INFORMTION CENTRE IN TORONTO.
CALL 964 3333 FOR INFORMTIONS.

$515-00

NEW YORK **NEW YORK**

-KARACHI-

GLOBE TRAVEL SERVICE (PAK) LTD.

ONE ROCKEFELLER PLAZA
NEW YORK, N. Y. 10020

APPROVED AGENTS OF THE INTERNATIONAL AIR TRANSPORT ASSOCIATION (IATA)

پاکستان کی مسلور جوبلی فلم کامیابی کا جھنڈا گاڑنے کے بعد اب آپ کے شہر میں
آپ کا محبوب اداکار محمد علی زندگی میں پہلی بار ڈبل رول میں

آنسو بن گئے موتی

ستارے
شمیم آرا ÷ محمد علی ÷ نیمہ خان ÷ ادیب ÷ شیخ اقبال ÷ ساقی ÷ زلفی ÷ رنگیلا

نغمے
اگر میں تجاؤں پیسے مل میں کیا ہے ÷ آج ہے نگاہیں جسپا آ دو گے
رم جھم برسن لاگ رے پھوار ÷ جب جب گرے کالی بدریا ÷ تب تب انکھیاں میں بے دیکھ پیا

پاکستان فلمز کلب کی جانب سے پاکستان کی ایک بہترین فلم دیکھیے
ہفتہ ۵ اگست ۱۹۷۲ء شام کو دو شو ، پہلا شو ۳.۳۰ بجے
دوسرا شو ۷.۳۰ بجے
بلور سٹریٹ کالجیٹ ، ۱۱۴۱ بلور سٹریٹ ویسٹ
سب وے سٹیشن ، ڈفرن ،

Subway:Dufferin.
BLOOR STREET COLLEGIATE.
1141 Bloor street.West.

FOR INFORMATION:-
CALL------742-0565.SAJJAD.

بزم خواتین

بعض بچے ذہین کیوں ہوتے ہیں ؟

[illegible] میں ماؤں کی مختلف [illegible] میں بٹی کی گئی تھیں ۔ ان کا معاشرے کی طبقاتی [illegible] ایسا زیادہ تعلق نہیں ۔ بعض ذہین مائیں (SUPER MOTHER) ہیں ۔ اور بعض متوسط طبقے کی ماؤں نے [illegible] بچہ بڑھتا ہوا پہلی سالگرہ کے بعد [illegible] اور باتیں کرنا شروع کرتا ہے وہ بڑوں کو اپنے وجود کا احساس دلانے کیلئے کوشاں ہوتا ہے ۔ اور توجہ کا طالب [illegible] ۔ لیکن [illegible] اور بات چیت کی کوشش [illegible] (SUPER MOTHER) [illegible] اس کوشش کو مؤثر انداز میں بڑھانے کی کوشش کرتی ہے اسکے سوالات کا اچھے انداز میں جواب دے کر اسکے ذخیرہ الفاظ کو بڑھاتی ہے ۔ اور [illegible] چہ جائیکہ دوسری مائیں [illegible] اور ان کے [illegible] غیر شعوری طور پر دبانے کی کوشش کرتی ہیں ۔

(OVER WHELMED) ماؤں کی کیفیت کا اندازہ ہو کہ انہیں کئی ایک بچوں کی دیکھ بھال کرنا پڑتی ہے ۔ اسلئے انکی شعوری کوشش ہوتی ہے کہ بچہ اس سے دور رہے بچے کے سوالات کا جواب دینے کی انہیں فرصت ہی نہیں اور نہ ہی خواہش ۔

غریب بچوں کے بارے میں مشاہدہ کیا گیا ہے کہ سکول میں [illegible] کی خواہش ان میں مفقود ہوتی ہے ۔ اسکی وجہ یہ بھی ہو سکتی ہے کہ متوسط گھرانے کا بچہ اپنے وقت کا [illegible] مختلف چیزیں بنانے (بلاک وغیرہ کے ساتھ) یا [illegible] چیزوں کی مشق میں گزار دیتا ہے ۔ جس سے اس میں خود اعتمادی بھی پیدا ہوتی ہے ۔ اسکے علاوہ ماں کی رفاقت اور اسکی باتوں سے بھی یہ زیادہ مستفید ہوتا ہے ۔

جب یہی بچے پانچ اور آٹھ سال کے ہوگئے [illegible] کو یہ معلوم کر کے بہت حیرت ہوئی کہ (A) گروپ K.G اور پہلی کلاس میں بہت ہوشیار اور ہونہار تھے اور (C) میں اب بھی [illegible] اداس اور [illegible] تھے ۔ اور (C) گروپ میں بعض بچے بظاہر 'A' گروپ کے معلوم ہوتے [illegible] کیا جاتا ہے ۔ وہ مستقل [illegible] اور قابلیت کے [illegible] کا باعث [illegible] کر لیتے ہیں ۔

[illegible] سال بچہ عمر کے ابتدائی مراحل طے کرنے کے ساتھ ساتھ اپنی دنیا کا ماڈل بھی اپنے ذہن میں بناتا ہے ۔ یہ ماڈل کتنی جلدی اور کتنا اچھا تیار کرتا ہے ۔ اسکا انحصار زیادہ [illegible] ماحول پر ہے ۔ جو جتنی زیادہ نئی چیزیں دیکھتا یا سنتا ہے ۔ اتنا ہی نئی چیزوں کی تلاش میں اضافہ ہوتا ہے ۔ جتنی زیادہ مختلف چیزوں کے ساتھ بچے کا واسطہ پڑتا ہے اتنی ہی زیادہ اس میں ان چیزوں کو سمجھنے اور [illegible] کرنے کی صلاحیت [illegible] اور [illegible] چیزوں اور انکے مختلف پہلوؤں کے [illegible] اختراع کرتا ہے اور اپنے علم کو مختلف انداز میں استعمال کرنے کی صلاحیت پیدا ہوتی ہے مثال کے طور پر اسرائیل میں [illegible] مختلف تجربات کی بنا پر انہوں نے معلوم کیا کہ شمالی افریقہ اور یمن سے آنے والے مسلم [illegible] بچوں کا (آئی ۔ کیو) ۸۵ تھا اور یورپ سے آکر اسرائیل میں بسنے والے یہودیوں کے بچوں کا ۱۰۵ تھا جب ان دونوں قسموں [illegible] کو پیدائش کے بعد ایک ہی نرسری سکول میں مساوی مواقع اور چیزیں مہیا کی گئیں تو دونوں گروپ کا (آئی ۔ کیو) ۱۱۵ تک پہنچ گیا ۔

متوسط اور غریب گھرانے کے بچوں میں ایک سال کی عمر کے بعد ہی فرق نمایاں ہو جاتا ہے ۔ جو کہ بڑھتا چلا جاتا ہے ۔ یہ فرق ان تمام بنیادی باتوں میں ہوتا ہے ۔ جو کہ بچے پہلے سال میں سیکھتا ہے ۔ متوسط گھرانے کے بچوں کو اپنے ارد گرد [illegible] ہونے والے واقعات کے شعور میں یقیناً برتری حاصل ہوتی ہے ۔ اس برتری کی وجہ [illegible] کرنے والے ممتاز تجربات اور ماحول میں دلچسپی پیدا کرنے والے عناصر ہوتے ہیں ۔ متوسط گھرانے کی مائیں غیر شعوری طور پر اپنے بچوں کو اپنی بعض ایک حرکات سے حیران کرتی ہیں ۔ [illegible] غیر متوقع آوازیں نکال کر [illegible] کی توجہ [illegible] یا سادہ کھیلوں اور بات چیت سے بچے کو [illegible] کریں گی ۔ بچے کی ذہنی بیداری کرنے کیلئے کافی ایسا ہے ۔ غریب گھرانے کی مائیں کو ایسی باتیں [illegible] سوچیں گی ۔ [illegible] پاس وقت ہی نہیں ہوگا ۔ اور اسے [illegible] جا سکتا کہ [illegible] ماؤں کو اپنے بچوں سے پیار نہیں ہوتا [illegible] تو وہ بھی کریں گی ۔ لیکن بات [illegible] دوسرے کمرے یا باورچی خانے سے مخاطب ہوگی اور جاکر [illegible] ہوگا ۔ [illegible] موسیقی یا دوسری آوازیں [illegible] اور [illegible] وغیرہ یا افراد خانہ کی باہمی گفتگو [illegible] ہوتی ہیں ۔ [illegible] ان آوازوں کو دہرانے کی کوشش کرتا ہے ۔ [illegible] انفرادیت کا انحصار [illegible] بہتر آوازوں میں امتیاز کرتی ہے ۔ یہاں اس چیز کا

ذکر بے جا نہ ہوگا کہ بچے کے رونے پر اگر ماں سب کچھ چھوڑ کر اسکی طرف لپکے [illegible] تو وہ بھی اس [illegible] دنیا میں [illegible] ۔ وہ رونے سے ماں کے کام میں [illegible] مسلسل رو کر [illegible] کی توجہ چاہتی اور [illegible] سیکھتا ۔ اس [illegible] بھی انتہائی [illegible] خاطر رہے ۔

اس مطالعہ میں ماں کے کردار کو ہی اہم قرار دیا گیا ہے اگرچہ باپ [illegible] بات نہیں [illegible] اتنی [illegible] ہے لیکن [illegible] زیادہ وقت [illegible] زیادہ [illegible] کیا یہ کہنا درست ہوگا کہ اگر [illegible] میں ملی کسی [illegible] کی وجہ سے [illegible] رہ گئی ہے تو اب کوئی علاج نہیں ؟ نہیں ایسا نہیں ہے ۔ [illegible] سات سال میں کسی بھی [illegible] اور گرد و نواح کے [illegible] بچے [illegible] لیکن وقت کے [illegible] تبدیلی کے امکانات [illegible] جاتے ہیں !

بہنوں سے استدعا ہے کہ وہ متذکرہ بالا موضوع پر اپنے ذاتی تجربات کی بنا پر کچھ لکھنا چاہیں تو ادارہ ایسی کوشش کو خوش آمدید کہے گا ۔ آپ سب کی باہمی کوشش سے ہی بزم خواتین میں نیا رنگ لا سکتی ہے ۔

پتہ ، بزم خواتین ، صدائے پاکستان
پوسٹ آفس بکس ۳۰۳ سٹیشن ڈی
ٹرانٹو ۹
کینیڈا

پھول اور کانٹے

چہار درویش

ناجائز تعلقات ،

کئی برس پہلے جب پاک ہند تعلقات قدرے بہتر تھے ، تو اکثر مشاعروں میں شاعر حضرات سرحد پار جاتے رہتے تھے ، اسی طرح کے ایک مشاعرہ میں پنجابی کے مشہور شاعر استاد دامن کو بھی مدعو کیا گیا ، پنڈت نہرو اس مشاعرہ کی صدارت کر رہے تھے ، ان کو مخاطب کر کے یہ نظم پڑھی ، جس کا آخری شعر تھا ،

اکھاں دی لالی ایہہ دسدی اے
روئے تسیں وی او رج کے آسیں وی آں ،

پنڈت جی اٹھ کر استاد کو گلے لگایا ، ایک خوبصورت دھسہ بھی تحفہ میں پیش کیا ۔

واپسی پر کسٹم والوں نے نفیس کشمیری دھسہ دیکھ کر پوچھا ، استاد جی کہاں سے ہاتھ لگا ، استاد نے جواب دیا پنڈت نہرو کا تحفہ ہے ، اس پر کسٹم والوں نے پوچھا آپ کے پنڈت نہرو سے کیسے تعلقات ہیں ، "ناجائز ہی سمجھیے" استاد دامن نے جواب دیا —

اندرا ، مجیب ملاقات کے بعد کئی خوش طبع لوگ ان کے تعلقات پر طرح طرح کے تبصرے کر رہے ہیں ،

پلنگ کے چار پائے

گرمی کا موسم آجکل زوروں پر ہے ، سورج کی پرستار قوم آج کل نیم عریاں حالت میں ادھر ادھر دندناتی پھرتی ہے ، برائے نام جامہ زیب تن کر کے جب اس قوم کی دلاریاں سڑکوں پر نکلتی ہیں تو منٹو مرحوم یاد آتے ہیں ، ایک میم کی حسین ٹانگیں دیکھ کر اپنے دوست سے کہنے لگے ، "اگر مجھے ایسی چار ٹانگیں مل جائیں تو انہیں کٹوا کر اپنے پلنگ کے پائے بنوا لوں"

وزیر اعظم کی دور اندیشی !

کینیڈا کے عمر رسیدہ لوگوں کیلئے ٹروڈو کی حکومت ایک بل پاس کروانے کی کوشش میں ہے ، جس کے تحت ۵۵ برس اور اس سے زیادہ عمر والے لوگ خاص مالی امداد کی سہولتیں مہیا کی جائیں گی ۔ یاد رہے کہ مسٹر ٹروڈو آئندہ تین سال میں ان مراعات کے حقدار بن جائیں گے ،

زبانوں کی جنگ

صوبہ سندھ میں سندھی کو سرکاری زبان بنائے جانے کے بعد فسادات کا جو افسوسناک سلسلہ شروع ہوا ، اس پر دل خون کے آنسو روتا ہے ،

اس وقت سلام مچھلی شہری یاد آرہا ہے ،

زبانوں کی اس جنگ میں مجھکو یہ ڈر ہے
مرا دل زباں بے زباں نہ ہو جائے !

Name ....
Phone No. ....
Address ....

"VOICE OF PAKISTAN"
Subscription for one year is $5 only
Send your cheque to:–
FRIENDS OF PAKISTAN
POST BOX: 303: STATION 'D'
TORONTO (ONT.) CANADA

Your National Bank

OFFERS THE SAME BANKING SERVICES AS ALL OTHER COMMERCIAL BANKS IN THE UNITED STATES

plus

QUICK AND EASY HOME REMITTANCES OF FUNDS TO ANY PART OF PAKISTAN

The National Bank of Pakistan has more than 700 branches in Pakistan to handle disbursements safely and efficiently.

Save and Check at

National Bank of Pakistan

نیشنل بنک آف پاکستان

99 Wall Street, New York, N.Y. 10005.

قومی اسمبلی بنگلہ دیش کو تسلیم کرنے کی منظوری نہیں دیگی بی بی سی

جنگی قیدیوں کی رہائی کیلئے پاکستان اپنا وقار خطرے میں نہیں ڈالے گا

معاہدہ شملہ کی توثیق کر دی جائے گی

لندن (بی بی سی) ڈیلی ٹیلی گراف کے نامہ خصوصی نے کراچی سے اطلاع دی ہے کہ پاکستان کی قومی اسمبلی متفقہ طور پر معاہدہ شملہ کی توثیق کر دے گی لیکن اس سے یہ توقع نہیں کی جا سکتی کہ وہ بھارت کو خوش کرنے کے لئے بنگلہ دیش کو بھی تسلیم کرنے یا کشمیر کی تقسیم پر آمادہ ہو جائے۔ قومی اسمبلی یقیناً یہ چاہتی ہے کہ پاکستان کے جنگی قیدی جلد واپس آ جائیں اور شیخ مجیب ان پر مقدمہ چلانے سے گریز کریں لیکن قومی اسمبلی یہ برداشت نہیں کرے گی کہ پاکستان اپنے وقار کو خطرے میں ڈال کر جنگی قیدیوں کو رہا کرایا جائے۔

[illegible]

مقبوضہ علاقے یکم اگست تک خالی کر دیئے جائینگے

حکمران پارٹی نے سندھی زبان کا مسئلہ کھڑا کر دیا ہے: ولی خان

سرحد اور بلوچستان کے برعکس پنجاب و سندھ میں شراب پر پابندی نہیں لگائی گئی

[illegible]

غیر بنگالیوں اور پاکستان کے حامیوں کو جیلوں سے فوراً رہا کر دیا جائے

نظر بند پاکستانیوں کے بدلے بنگالیوں کو واپس نہ لایا گیا تو تحریک شروع کی جائے گی

[illegible]

سندھ کی ایک کروڑ ۵ لاکھ کی آبادی میں اردو بولنے والوں کی تعداد ۵۲ لاکھ ہے

مردم شماری کے مطابق سندھی بولنے والے ۳۰ لاکھ ہیں

اکثریت پر اقلیت کی زبان ٹھونسنے کا کوئی جواز نہیں

[illegible]

ایک لاکھ گودڑ کے ڈسکاؤنٹ لائسنس جاری کیے گئے

[illegible]

اس حمام میں سب ننگے ہیں: خان عبدالقیوم

[illegible]

نوجوان اسلام کی سربلندی کے لیے اپنا سب کچھ قربان کر دیں

اس ملک میں اسلامی تحریک کو قتل نہیں کیا جا سکتا: مولانا مودودی

[illegible]

صنعتی اور ترقیاتی منصوبوں کی تکمیل کیلئے پانچ اسلامی ملک کنسورشیم قائم کرینگے

پاکستان، سوڈان، لبنان، کویت اور سعودی عرب شامل ہیں

[illegible]

کوئٹہ سے آنے جانے والی مسافر گاڑیوں پر سخت پہرہ

[illegible]

حمود الرحمن کمیشن کی رپورٹ صدر بھٹو کو پیش کر دی گئی

[illegible]

"ایسے نہیں جانے دوں گا ـــــ مجھے بتاؤ کیا باتیں کرو گی اپنے ابا سے .... جو باتیں میرے خلاف ہوں گی ان کو سنسر کرنا چاہتا ہوں"۔

پنجاب میں کم آمدنی والے کنبوں کیلئے لاکھوں سستے مکانات تعمیر کیے جائینگے

صوبے میں وزارت ہاؤسنگ قائم کر دی گئی

مکانات صوبے کے شہری اور دیہی علاقوں میں سرکاری اراضی پر تعمیر ہوں گے

[illegible]

صوبہ سرحد میں ہر قیمت پر امن بحال رکھا جائے گا

[illegible]

اکبر بگٹی واپس پاکستان آ گئے

[illegible]

صدر کا کورٹ اور ہجوم

[illegible]

اولمپک ہاکی میں اسد ملک قومی ہاکی ٹیم کی قیادت کریں گے

منتخب کھلاڑیوں کے ناموں کا اعلان کر دیا گیا۔ شاعر کی عدم شمولیت پر اظہار حیرت

[illegible]

for
Halal Meat - Grocery - Afro-Asian Spices
visit
Afro-Asian Food Distributors
918 Pape Ave. 463-1287

FURNISHED ROOMS TO LET

Furnished rooms with kitchen available for rent. Pakistani environment, close to the subway. Telephone. Telephone.....920-0252.

visit
New Greenwood Marketeria
at
1606 QUEEN ST. E. 466-2806
for
Meat - Grocery - Fresh Fruits & Vegetables

صدائے پاکستان،
پوسٹ بکس ۳۰۲ سٹیشن ڈی، ٹرانٹو، کینیڈا۔
رجسٹریشن نمبر۔ ۲۳۹۸۶۵۔ سی پی،

بسم اللہ الرحمٰن الرحیم

سحر قریب ہے شاید مرے وطن کے لئے
کہی ہے کس نے اذان لا الٰہ الا اللہ

نورِ بصیرت

مومن و مسلم

میاں عبدالرشید

اجناب رسالت مآب نے فرمایا:

۱۔ تم میں سے کوئی مومن نہیں ہو سکتا جب تک میں اسے اس کے والد اور اولاد اور تمام لوگوں سے زیادہ محبوب نہ ہو جاؤں (حضرت انس)

۲۔ تم میں سے کوئی ایمان دار نہ ہو گا۔ جب تک وہ اپنے مسلمان بھائی کے لیے وہی نہ چاہے جو اپنے لیے چاہتا ہے۔ (ر)

۳۔ مسلمان وہ ہے جس کے ہاتھ اور زبان سے کسی مسلمان کو ایذا نہ پہنچے۔ (عبداللہ بن عمرؓ)
(زبان سے ایذا یہ ہے کہ درشت زبان سے دل دکھائے یا غیبت کرے یا بہتان لگائے یا دشنام طرازی کرے وغیرہ)

۴۔ مہاجر وہ ہے جو ان کاموں کو چھوڑ دے جن سے اللہ نے منع فرمایا ہے۔

۵۔ جس کسی میں یہ تین باتیں ہوں گی وہ ایمان کی حلاوت کا مزہ پائے گا۔
(الف) اللہ اور اس کا رسولؐ اسے باقی ہر شے سے زیادہ محبوب ہوں۔
(ب) جس سے محبت کرے اللہ تعالیٰ کے لیے محبت کرے۔
(ج) کفر میں واپس جانے کو ایسا بُرا سمجھے، جیسا آگ میں ڈالے جانے کو بُرا سمجھا جاتا ہے۔ (حضرت انس)

(۶) لوگوں کو کھانا کھلاؤ اور جنہیں تم جانتے ہو اور جنہیں نہیں جانتے انہیں سلام کہو۔
(عبداللہ بن عمرؓ)

(۷) حیا ایمان کی ایک شاخ ہے (ابوہریرہؓ)

(۸) دین بہت آسان ہے پس تم لوگ میانہ روی اختیار کرو اور خوش رہو۔ (ر)

(۹) اللہ تعالیٰ کے ہاں سب سے زیادہ محبوب وہ دین ہے جس کا کرنے والا اس پر مداومت کرے۔ (یعنی دین کے وہ کام جنہیں میانہ روی، پابندی اور باقاعدگی سے کیا جائے
(حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا)

۱۰۔ مسلمان کو گالی دینا فسق ہے اور اس سے لڑنا کفر ہے (عبداللہ بن مسعود)

۱۱۔ (الف) ایمان یہ ہے کہ تم اللہ تعالیٰ پر اس کے فرشتوں پر اور اللہ سے ملنے پر، اور اللہ تعالیٰ کے پیغمبروں پر اور قیامت پر یقین رکھو۔ (ب) اسلام یہ ہے کہ تم اللہ کی عبادت کرو اور اس کے ساتھ شریک نہ کرو اور نماز پڑھو اور زکوٰۃ ادا کرو اور رمضان کے روزے رکھو اور بشرط استطاعت حج کرو۔
(ج) احسان یہ ہے کہ تم اللہ تعالیٰ کی عبادت ایسے کرو گویا تم اُسے دیکھ رہے ہو اور اگر یہ نہ ہو سکے تو یوں کہ وہ تمہیں دیکھ رہا ہے۔

پاکستان اور اسلامی اقدار سے محبت رکھنے والے

ذاتی ذمہ داری کے احساس کو بیدار کریئے

حافظ بشیر احمد غازی آبادی

اس عالم اسباب میں مذموم عزائم رکھنے والوں اور معنوی مسائل پیدا کر کے حقائق کو مسخ کرنے کی کوشش کرنے والوں کو جب کبھی کامیابی حاصل ہوئی ہے اس کا سبب صرف یہ ہوا ہے کہ اس وقت کے فراخ دل اور معقولیت پسند لوگ اپنی تمام تعمیری اور تخلیقی صلاحیتوں کو باہمی اختلاف کی بھینٹ چڑھا بیٹھے۔ انہوں نے جن باتوں پر ان کا اتفاق ہے ان کو اتحاد کا ذریعہ نہیں بنایا اور جن باتوں پر ان کا اختلاف ہے ان پر تفرقہ کی ایسی دیواریں کھڑی کر دیں کہ اس کا ختم کرنا مشکل ہو گیا۔ ملک کی اس دولت سے مستفید اور تباہ کن کردار ادا کرنے والے لوگ فائدہ اٹھاتے رہے اور نیکی اور برائی کو جانچنے کے معیار بدل گئے۔ فریب، دھونس، دھاندلی، خود پسندی اور انانیت جیسے باطل اقدار ... تعمیری زندگی کی نمائندگی کرنے لگے۔

[illegible]

سیاسی معاملات کا قائم کرنا ہے قرآن حکیم میں ارشاد الٰہی ہے کہ یقیناً تم اپنے آپ میں کیوں غور نہیں کرتے؟ (پارہ ۲۶ رکوع سورۃ الذاریات) معلوم ہوا کہ اگر انسان خود اپنے حالات ظاہری و باطنی کا جائزہ لیتا رہے تو اس کا دل اور دماغ دونوں گواہی دے اٹھیں گے کہ سب سے بہتر کام خود شناسی ہے۔ ایک دوسری جگہ ارشاد ہوا کہ "انسان جو کچھ محنت اور کوشش کرے گا وہی پائے گا اور انسان اپنی کوشش کے نتائج دیکھ لے گا پھر اسے پورا پورا بدلہ دیا جائے گا۔" (پارہ ۲۷ رکوع ۸ سورۃ النجم) مولانا عبدالماجد دریا بادی اس آیت کی تفسیر میں فرماتے ہیں کہ اس اطلاع اور اعلان کے بعد بھی انسان کا اپنی ذاتی ذمہ داری سے غافل رہنا کیسا عجیب ہے۔ قرآن مجید نے اس آیت میں صاف طور پر ہر فرد کی ذمہ داری اور مسئولیت پر زور دیا ہے اور نجات کا دار و مدار اور فضل خداوندی کے ساتھ ... کو ٹھیرا دیا ہے۔

قرآن حکیم میں اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں:

کیا آپ نے ان لوگوں کے طرز عمل پر غور نہیں کیا، جو دعویٰ تو یہ کرتے ہیں کہ وہ قرآن مجید پر ایمان رکھتے ہیں جو آپ پر نازل کیا گیا ہے، اور ...

[illegible]

اُردو — سب کی زبان

ماہر القادری

حقیقت سب کے نزدیک مسلّم ہے کہ پاکستان اور ہندوستان میں جو زبان سب سے زیادہ بولی اور سمجھی جاتی ہے وہ اردو اور صرف اردو ہے۔ انگریزوں کے خلاف ہندوستان کی آزادی میں اردو زبان ہی ابلاغ و تفہیم کا ذریعہ تھی۔ ... غیر منقسم ہندوستان کی آزادی اردو زبان کی احسان مند ہے۔ ... پاکستان کی تحریک بھی اردو زبان کے سہارے پروان چڑھی!

آج بھی پاکستان اور ہندوستان کے انتخابات میں اردو زبان ہی سے کام لیا جاتا ہے۔ ...

[illegible]

مشرقی پاکستان میں بنگلہ حمایت اور اردو کی مخالفت سے نفرت و عصبیت کا آغاز ہوا اور یہ فتنہ بڑھتے بڑھتے اس آشوب قیامت تک پہنچا کہ پاکستان کا ایک بازو ہی کٹ گیا۔ مشرقی پاکستان کے علیحدہ ہو جانے کے بعد مغربی پاکستان کی حیثیت ... ہو گئی ہے ... اللہ تعالیٰ پاکستان کی حفاظت فرمائے۔

[illegible]

اور ... کی زبان بن سکتی ہے جیسا کہ ... دفتروں، عدالتوں اور تعلیمی اداروں میں اس کا چلن ہے۔

سندھ اسمبلی کے ارکان کی آزمائش کا وقت ہے کہ وہ تخریب و اختلاف اور عصبیت کی راہ اختیار کرتے ہیں یا تعمیر و اتحاد اور بھائی چارے کا ثبوت دیتے ہیں۔

قائداعظم نے فرمایا

پاکستان کی سرزمین میں زبردست خزانے چھپے ہوئے ہیں مگر اس کو ایک ایسا ملک بنانے کے لئے جو ایک مسلمان قوم کے رہنے سہنے کے قابل ہو، ہمیں ... ذرہ ذرہ صرف کرنا پڑے گا اور مجھے امید ہے کہ تمام لوگ اس کی تعمیر میں دل و جان سے حصہ لیں گے

ضمیر اس مدنیت کا دین سے ہے خالی
فرنگیوں میں اخوت کا ہے نسب پہ قیام
بلند تر نہیں انگریز کی نگاہوں میں
قبول دین مسیحی سے برہمن کا مقام
اگر قبول کرے دین مصطفےٰ انگریز
سیاہ روز مسلماں رہے گا پھر بھی غلام
(ضربِ کلیم)

پندرہ روزہ

صدائے پاکستان ٹرانٹو

جلد ۱ | یکم اگست ۱۹۷۲ء ۱۹ جمادی الثانی ۱۳۹۲ھ | شمارہ ۱

صوبے کی سرکاری زبان اردو اور سندھی ساتھ ساتھ

آرڈیننس کے ذریعہ اردو کو بھی سرکاری زبان بنا دیا جائیگا صوبائی پبلک سروس کمیشن میں ۵۰ فیصد نشستیں بھی لے جائیں گے جانبداروں کے بجائے امن برقرار رکھنے میں تمام افسروں کا تبادلہ کر دیا جائے ڈاکٹر اشتیاق حسین کی پریس کانفرنس

زمرد کی کانیں سرکاری تحویل میں

والئ سوات کے حقوق چھین لئے گئے

کراچی ۔ شمال مغربی صوبہ سرحد کے گورنر کے حکم پر سوات کی زمرد کی کانوں کو سرکاری تحویل میں لے لیا گیا ہے تاکہ روزگار کے مسئلے کو بہتر طور پر حل کیا جا سکے اور کان کنی کو مزید بہتر بنایا جا سکے یاد رہے کہ زمرد کی یہ کانیں جو دنیا میں اپنی نوعیت کی بہترین کانوں میں سے ایک ہیں والئ سوات کی ملکیت سمجھی جاتی تھیں اور کان کنی کے جملہ اختیارات انھیں کے پاس تھے ۔

نور الامین قائد اعظم کے مزار پر

جذبات سے مغلوب ہو کر رو دیئے ؛

کراچی ۔ [illegible]

ڈاکٹر اجمل نے نیا عہدہ سنبھال لیا

لاہور ۔ [illegible] ۔ انہوں نے دیگر موضوعات پر بھی پانچ کتابیں لکھیں۔

پاکستان نے معاہدہ شملہ کی توثیق

دستاویز بھارتی حکومت کو بھیج دی

اسلام آباد ۔ [illegible] دستاویزات کا تبادلہ ہو جائے گا ۔ صدر بھٹو اور مسز گاندھی کی ملاقات کے بعد ۔ [illegible] ۔ نئی دہلی سے ۔ [illegible] ۔ توقع ہے کہ بھارتی پارلیمنٹ بھی اس معاہدے کی توثیق کر دے گی ۔

فارمولا اطمینان بخش ہے کامیابی کا انحصار مخلصانہ عمل درآمد پر ہے

تشدد اور توڑ پھوڑ کی تمام کارروائیاں بند کر کے بھائی چارے کی فضا پیدا کی جائے

جو کچھ ہوا وہ سرکاری پارٹی کے ارکان کی اشتعال انگیز تقریروں کا رد عمل تھا

کراچی ۔ [illegible]

سات ارکان نے معاہدہ شملہ کی مخالفت کی تھی

اسلام آباد ۔ [illegible]

عنایت اللہ انتقال کر گئے

لاہور ۔ [illegible] جناب عنایت اللہ [illegible] انتقال کر گئے ۔ [illegible] پاکستان کی صحافت میں سنگ میل ثابت ہوگا ۔ [illegible]

بھارت سے جنگ خارج از امکان ہے : صدر بھٹو

آل انڈیا ریڈیو سے صدر کی تقریر کی رپورٹ

نئی دہلی ۔ [illegible] آل انڈیا ریڈیو نے آج اپنی خبروں میں صدر بھٹو کی قومی اسمبلی میں کی گئی تقریر کے حوالے سے بتایا ہے کہ صدر بھٹو نے اسمبلی میں اعلان کیا کہ کشمیر میں خود ارادیت کے لئے لڑنے کا حق ۱۹۴۸ء میں ختم ہو چکا تھا اور بھارت سے اب جنگ خارج از امکان ہے ۔ [illegible]

پاکستانی جنگی قیدیوں کو فوراً رہا کیا جائے

معاہدہ شملہ سے برصغیر کے مسائل حل ہونے کے امکانات پیدا ہو گئے ہیں ایران اور ترکی کا مشترکہ اعلامیہ

اسلام آباد ۔ [illegible]

ہماری آئندہ نسلیں امن کی فضا میں رہیں گی : صدر بھٹو

لسانی جھگڑا غیر ملکی طاقتوں نے کھڑا کیا

سرمایہ داروں نے ہر ۳۰ لاکھ روپیہ دیا

کراچی ۔ [illegible]

مستقل آئین میں بھی مارشل لا کے بعض ضابطوں کو تحفظ دیا جائے گا قصوری

آئین سازی کا نصف کام مکمل ہو چکا ہے

اسلام آباد ۔ [illegible]

مشرقی پاکستان کی علیحدگی کا ذمہ دار ایوب خان ہے ۔ صدر بھٹو

اسلام آباد ۔ [illegible]

ہماری آئندہ نسلیں امن کی فضا میں رہیں گی

نل بنچ کے فیصلہ کے اہم نکات

- [illegible]
- [illegible]

قومی اسمبلی نے معاہدہ شملہ کی توثیق کر دی

اسلام آباد ۔ [illegible]